

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 62 (1944)
Heft: 89

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Montag, 17. April
1944

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Berne
Lundi, 17 avril
1944

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

62. Jahrgang — 62^{me} année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

N° 89

Redaktion und Administration:
Elfingerstrasse 3 in Bern. Telefon Nr. (031) 21660
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Gef. Abonnements-
beträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen —
Abonnementspreis für SHAB. (ohne Beilagen): Schweiz: jährlich Fr. 22.30,
halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat
Fr. 2.50 — Ausland: Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 25 Rp.
— Annoncen-Regio: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 20 Rp. die ein-
spaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 25 Rappen — Jahres-
abonnementspreis für „Die Volkswirtschaft“: Fr. 8.30.

Rédaction et Administration:
Elfingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° (031) 21660
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière
de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus,
mais au guichet de la poste — Prix d'abonnement pour la FOSC. (sans
suppléments): Suisse: un an 22 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre
6 fr. 30; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50 — Etranger: Frais de port en
plus — Prix du numéro 25 cts — Règle des annonces: Publicitas SA. —
Tarif d'insertion: 20 cts la ligne de colonne d'un mm on son espace;
étranger 25 cts — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique“ ou
à „La Vita economica“: 8 fr. 30.

N° 89

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Strickeren Zimmerli & Co., Aktiengesellschaft, Aarburg.
Cholsanin AG, Burgdorf.
Bärtschi & Freiburghaus AG. — Bärtschi & Freiburghaus SA., Nidau.
Hôtel Helvetia GmbH in Frutigen.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung Nr. 722 B/44 der Preiskontrollstelle des EVD über Preise und Entgelte für
Torfausheute- und Torfausgelegand. Prescriptions n° 722 B/44 du Service du contrôle
des prix du DEP concernant les prix des tourbières et des terrains d'étendage.
Schweizerischer Geldmarkt.
Schweizerische Ueherseetransporte. Transports maritimes suisses.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

- Es werden vermisst Pfandtitel nach altem zugerischem Rechte, nämlich:
1. AW. Nr. 869 von Fr. 500, Vorgang Fr. 30 000, haftend auf Stück Weid- und Riedland der Liegenschaft Assekuranz-Nr. 167, Ziffer VII, Schwandegg, des Frz. Jos. Röllin, errichtet am 11. Dezember 1876, von Klemenz Zürcher gegen Ratsherr Frz. Jos. Elsener.
 2. AW. Nr. 15646 von Fr. 10 000, Vorgang Fr. 40 000, haftend auf Liegenschaft Assekuranz-Nr. 167, Schwandegg, des Frz. Jos. Röllin, errichtet am 2. März 1899 von Josef Zürcher gegen Alois Arnold.
 3. Gült von Fr. 555, ohne Vorgang, exped. ao. 1778, zugunsten der Elisabeth Meienberg, geb. Müller, von Leonz Staub.
 4. Gült von Fr. 462.50, Vorgang Fr. 555. exped. Martini 1808, zugunsten des Joh. Peter Bumbacher, von Leonz Staub.
 5. Gült von Fr. 92.50, Vorgang Fr. 1017.50, nicht exped. (W?), zugunsten der Katharine Bumbacher.
 6. Gült von Fr. 462.50, Vorgang Fr. 1110, Kaufreinstanz vom 21. Oktober 1842, zugunsten von M. A. Bumbacher, geb. Röllin.
(Alle Titel unter Ziffer 3 bis 6 haftend auf Hausanteil, Assekuranz-Nr. 226, in Edlibach, der Witwe Marie Arnold-Uhr.)
 7. AW. 5110 von Fr. 1200, vom 20. Juni 1881, zu 4%, Vorgang Fr. 7900, errichtet von Jos. Leonz Huwyler, zugunsten von Heinrich Bütler, Aw.
- Die unbekannten Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, die vermissten Werttitel innert Jahresfrist, von der Auskündigung an, der unterzeichneten Gerichtsstelle vorzulegen, widrigenfalls diese Werttitel als kraftlos erklärt würden.
(W 126¹)

Zug, den 6. April 1944.

Kantonsgerichtspräsident Zug:
Dr. Fried. Iten.

Troisième insertion

Nous, président du Tribunal de première instance, ordonnons au détenteur inconnu des titres suivants:

1. du certificat de dépôt de la Caisse hypothécaire du canton de Genève, n° 76112, de 3800 fr., au porteur, 3%, 5 ans, à l'échéance du 5 juillet 1949, sans coupons attachés;
2. de l'action nominative n° 199, au montant de 100 fr. des Minoteries de Plainpalais SA.,

de les produire et de les déposer en notre greffe dans le délai de six mois à dater de la première insertion de la présente ordonnance, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.
C. XI. (W 73¹)

Tribunal de première instance de Genève:
M. Meyer de Stadelhofen, président.

Le détenteur du livret au porteur n° 19443 du Crédit foncier vaudois est sommé de me le produire jusqu'au 15 juin 1944, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.
(W 434¹)

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne.

Kraftloserklärungen — Annulations

Die im Schweizerischen Handelsamtsblatt als vermisst publizierten 12 Aktien der Bank in Zug, vormals Sparkassa Zug in Liq., in Zug, nämlich Nrn. 63 bis 69, 6403 und 6404, je mit Talons und Coupons Nr. 30, ferner Nrn. 7410 bis 7412, alle nominal zu Fr. 250, sind innert der öffentlich bekanntgemachten Frist von niemandem vorgewiesen worden und werden deshalb als nichtig und kraftlos erklärt.
(W 132)

Zug, den 14. April 1944.

Kantonsgerichtspräsident Zug:
Dr. Fried. Iten.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

12. April 1944.

Stiftungsbahngesellschaft, Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 209 vom 8. September 1943, Seite 2518). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 29. Februar 1944 wurde das Grundkapital von Fr. 2 025 800 durch Ausgabe von 1200 auf den Inhaber lautenden Prioritätsaktien zu Fr. 500 auf Fr. 2 625 800 erhöht. Es zerfällt in 5129 Stammaktien zu Fr. 200 und 3200 Prioritätsaktien zu Fr. 500, alle auf den Inhaber lautend und voll liberiert. Die Liberierung des Teilbetrages von Fr. 300 000 des Erhöhungsbetrages erfolgte durch Verrechnung. Die Statuten wurden teilweise revidiert. Als weitere Aenderung der bisher eingetragenen Tatsachen ist zu konstatieren, dass die Zahl der Mitglieder des Verwaltungsrates nun 12 beträgt. Diese Statutenänderung ist durch das Eidgenössische Post- und Eisenbahndepartement am 28. März 1944 genehmigt worden.

12. April 1944.

Personalfürsorgestiftung der Primus-Fabrik A.-G., in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Stiftungsurkunde vom 14. Februar 1944 eine Stiftung. Ihr Zweck ist die Fürsorge für sämtliche Arbeiter und Angestellte der «Primus-Fabrik A.-G.», in Zürich, insbesondere die Alters- und Hinterbliebenenfürsorge, die Unterstützung bei Arbeitslosigkeit, Krankheit und Invalidität in dem vom Stiftungsrat zu bestimmenden Umfang. Die Stiftung kann Versicherungsverträge zugunsten der Destinatäre oder eines Teiles davon abschliessen oder in solche bestehende Verträge eintreten. Die Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle, Ferdinand Hüttner, von und in Zürich, Präsident des Stiftungsrates, führt Einzelunterschrift; Rudolf Hüttner, von und in Zürich, Vizepräsident, und Marta Dreifuss, geborene Gutheim, von Oberendingen (Aargau), in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates, führen Kollektivunterschrift. Domizil: Schulhausstrasse 73, in Zürich 2, bei der Stifterfirma.

12. April 1944. Immobilien usw.

Aktiengesellschaft Sihlbrücke, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 98 vom 28. April 1939, Seite 885). Immobilien usw. Robert Ober ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat und zugleich als Präsident gewählt Robert Ober, von und in Zürich. Er führt Einzelunterschrift.

12. April 1944.

Handelskontor Zürich A.G. (Comptoir Commercial de Zurich S.A.), in Zürich 6 (SHAB. Nr. 56 vom 7. März 1944, Seite 553). Einzelprokura ist erteilt an Hermann Schwab, von Siselen (Bern), in Olten.

12. April 1944. Sportartikel, Bergstöcke usw.

Aktiengesellschaft Waifer Weber, Fabrikations- und Handelsgesellschaft, in Zürich. Unter dieser Firma ist auf Grund der Statuten vom 6. April 1944 eine Aktiengesellschaft gebildet worden. Ihr Zweck ist Fabrikation von und Handel mit Metallwaren, insbesondere Sportartikeln, Bergstöcken und Tabakpfeifen. Sie kann überdies Handel mit Waren aller Art betreiben. Die Gesellschaft ist berechtigt, sich an verwandten oder gleichen Unternehmungen zu beteiligen und Zweigniederlassungen im In- und Ausland zu errichten. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Hierauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens einem Mitglied. Es gehören ihm an: Dr. Walter Dörliger, von Füllbach (Solothurn), in Zürich, Präsident; Jakob Voldum, von und in Zürich, Vizepräsident, und Walter Weber, von Zürich und Gossau (Zürich), in Zürich. Walter Weber ist zum Geschäftsführer ernannt und führt Einzelunterschrift. Der Präsident Dr. Walter Dörliger und der Vizepräsident Jakob Voldum führen Kollektivunterschrift. Kollektivprokura ist erteilt an Margrit Weber-Schneider, von Zürich und Gossau (Zürich), in Zürich, und Hermann Zurmühle, von Solothurn, in Zürich. Die kollektivzeichnungsberechtigten Mitglieder des Verwaltungsrates und die Prokuristen zeichnen je zu zweien kollektiv. Geschäftsdomizil: Genssenstrasse 3, in Zürich 6, bei Walter Weber.

12. April 1944. Sanitäre und elektrische Installationen usw.

Konrad Bollin's Erben Aktiengesellschaft, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 217 vom 16. September 1936, Seite 2201). Ausführung sanitärer und elektrischer Installationen usw. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 24. Februar 1944 wurde das Grundkapital von Fr. 30 000 durch Ausgabe von 20 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 50 000 erhöht, eingeteilt in 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Durch eine weitere Statutenänderung vom 24. März 1944 wurden die bisher eingetragenen Tatsachen nicht berührt. Witwe Alice Bollin, geb. Bussmann, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; deren Unterschrift ist erloschen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus: Conrad Bollin,

Präsident, und Ernst Bollin, beide von und in Zürich. Die Genannten führen Einzelunterschrift. Ihre bisherigen Einzelprokuren sind erloschen.

12. April 1944. Chemisch-technische Produkte usw.
Oxyda A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 139 vom 18. Juni 1943, Seite 1377), Vertretung, Handel mit und Fabrikation von chemisch-technischen Produkten usw. Hans Eggenberger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Verwaltungsrat gewählt worden Paolo Regazzoni, von und in Lugano. Er führt Kollektivunterschrift mit Franco Ender, Präsident des Verwaltungsrates.

12. April 1944.

Möbel und Aussteuern A.G., in Zürich 4 (SHAB. Nr. 114 vom 16. Mai 1941, Seite 953). Dr. Gottlieb Corrodi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

12. April 1944. Immobilien und Hypotheken usw.

Panis A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 211 vom 11. September 1942, Seite 2054), Immobilien und Hypotheken usw. Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist ernannt Alfred Lander, von Frenkendorf (Basel-Land), in Zürich.

12. April 1944. Farbwaren usw.

Rupf & Schneider A.G., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 214 vom 15. September 1942, Seite 2077), Farbwaren aller Art usw. Einzelunterschrift ist erteilt an Paul Urfer, von Thierachern (Bern), in Zürich.

12. April 1944. Sanitäre Anlagen, Spenglerei, elektrische Maschinen und Apparate.

Wunderli, in Winterthur (SHAB. Nr. 156 vom 7. Juli 1938, Seite 1510). Die Geschäftsnatur wird abgeändert in sanitäre Anlagen und Spenglerei sowie Handel mit elektrischen Maschinen und Apparaten.

12. April 1944.

Drogerie Schärer, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Walter Edwin Schärer-Frölich, von Zürich, in Zürich 7. Drogerie. St. Jakobstrasse 39.

12. April 1944. Textilien.

Jules Guggenheim, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Jules Guggenheim, von Oberrindigen (Aargau), in Zürich 3. Handel mit Textilien. Pelikanstrasse 6.

12. April 1944. Coiffeurartikel.

Georg Haas, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Georg Haas-Strässle, von Winterthur, in Zürich 4. Handel en gros mit Coiffeurartikeln. Werdstrasse 66.

12. April 1944. Bäckerei.

Hans Baumeister, in Zürich (SHAB. Nr. 180 vom 3. August 1928, Seite 1513), Bäckerei. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Firma «Luise Baumeister», in Zürich, erloschen.

12. April 1944. Bäckerei.

Luise Baumeister, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, gemäss Artikel 167 ZGB., Luise Baumeister, geb. Schnauffer, deutsche Reichsangehörige, in Zürich 4. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Hans Baumeister», in Zürich. Bäckerei. St. Jakobstrasse 59.

12. April 1944. Dekorationen, Tapeten usw.

Robert Wenzliker-Huber, in Zürich (SHAB. Nr. 176 vom 30. Juli 1940, Seite 1373), Dekorationen, Handel mit Tapeten usw. Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist, wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

12. April 1944. Restaurants, Milchbars usw.

Mika A.-G. (Mika S.A.), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 253 vom 30. Oktober 1942, Seite 2478), Errichtung und Betrieb von Restaurants und Milchbars usw. Das Konkursverfahren über die Gesellschaft ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 4. April 1944 als geschlossen erklärt worden. Die Gesellschaft wird gemäss Artikel 66 der Handelsregisterverordnung von Amtes wegen gelöscht.

13. April 1944.

Friedling Immobilien A.-G., in Zürich. Unter dieser Firma ist auf Grund der Statuten vom 1. April 1944 eine Aktiengesellschaft gebildet worden. Ihr Zweck besteht im Erwerb, in der Finanzierung, Verwaltung, Ueberbauung und Verwertung von Liegenschaften und in der Durchführung aller damit zusammenhängenden Transaktionen. Die Gesellschaft kann auch Beteiligungen bei andern Unternehmungen erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 90 000 und ist eingeteilt in 90 vollbezahlte Inhaberk Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens einem Mitglied. Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift sind: Dr. Wilhelm Frick, von und in Zürich, Präsident, und Viktor Bilfinger, von und in Zürich, Vizepräsident. Geschäftsdomizil: Stadthausquai 13, in Zürich 1, Bureau Dr. W. Frick.

13. April 1944. Chemisch-technische und pharmazeutische Produkte usw.

Dulsa A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 154 vom 6. Juli 1943, Seite 1549), Fabrikation und Vertrieb chemisch-technischer und pharmazeutischer Produkte usw. Das Fr. 120 000 betragende Grundkapital ist mit Fr. 91 200 libiert.

13. April 1944.

Banca della Svizzera Italiana (Bank der Italienischen Schweiz) (Banque de la Suisse Italienne), Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1943, Seite 437), mit Hauptsitz in Lugano. Otto Maraini ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde als Mitglied und Präsident des Verwaltungsrates gewählt Dr. Marco Antonini, von Lugaggia, in Lugano. Er führt Kollektivunterschrift je mit einem andern Zeichnungsberechtigten.

13. April 1944. Immobilien aller Art usw.

Grüngarten A.-G., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1938, Seite 1937), Immobilien aller Art usw. Hans Hirsbrunner ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde als einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift gewählt Dr. Arthur Wolf, von und in Zürich.

13. April 1944.

Personalfürsorge-Stiftung der Firma Odoardo Fries, Aktiengesellschaft, Zürich, in Zürich 5 (SHAB. Nr. 163 vom 15. Juli 1938, Seite 1590). Richard Goldsand ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unter-

schrift ist erloschen. An Hans Stähli, von und in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates, ist Einzelunterschrift erteilt.

13. April 1944. Tuchwaren.

Hs. Albrecht-Ganz, in Bülach (SHAB. Nr. 289 vom 10. Dezember 1930, Seite 2519), Tuchwaren. Einzelprokura ist erteilt an Hans Albrecht jun., von Dielsdorf, in Bülach.

13. April 1944.

Frau Jul. Heintze, Kürschnerel- und Pelzwaren-Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 162 vom 14. Juli 1936, Seite 1709). Gottfried Lattmann, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, führt nun Kollektivunterschrift statt Einzelunterschrift. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift je zu zweien.

13. April 1944.

NEKROS Leichentransport- und Bestattungs-A.-G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1944, Seite 50). Das Geschäftslokal befindet sich jetzt Bleicherweg 18, in Zürich 2, bei Dr. J. Kaufmann.

13. April 1944.

Pflanzenschutz A.G. (S.A. pour la protection des plantes) (S.A. per la protezione delle piante) (Plant Protection Ltd.), in Zürich 3 (SHAB. Nr. 31 vom 7. Februar 1931, Seite 341). Die Prokura von Hans Bleier ist erloschen.

13. April 1944. Vertretungen aller Art.

Emmy Bühlmann, in Zürich (SHAB. Nr. 46 vom 21. Februar 1941, Seite 378), Vertretungen aller Art. Ueber die Inhaberin dieser Einzelfirma ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. Dezember 1943 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters vom 5. Januar 1944 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Da die Inhaberin ihr Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen. Die Inhaberin wohnt jetzt in Zürich 9. Neues Geschäftslokal: Badenerstrasse 588.

13. April 1944.

Baggerunternehmung Toggenburger & Co., Oberwinterthur, in Winterthur 2. Unter dieser Firma sind Emil Toggenburger, von Dinhard, in Winterthur 1, und Carl Battanta, von Biberist (Solothurn), in Winterthur 2, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1944 ihren Anfang nahm. Baggerunternehmung. Hegfeldstrasse 7.

13. April 1944. Vertretungen in Waren aller Art.

Holzreuter & Schürch, in Zürich 1. Ernst Holzreuter, von Zürich, in Zürich 6, und Ernst-Lois Schürch, von Sumiswald (Bern), in Zürich 1, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. April 1944 ihren Anfang nehmen wird. Vertretungen in Waren aller Art. Limmatquai 94.

Bern -- Berne -- Berna

Bureau Aarberg

13. April 1944.

Huldis Verlagshaus, bisher in Zürich (SHAB. Nr. 89 vom 17. April 1941, Seite 729). Diese Einzelfirma hat den Sitz nach Grossaffoltern verlegt. Firmainhaber ist Kurt Paul Huldi-Hänni, von Romanshorn, nun in Grossaffoltern. Verlag von Büchern.

Bureau Aarwangen

13. April 1944. Autos usw.

Otto Althaus, in Aarwangen, Handel mit Autos und Reparaturwerkstätte (SHAB. Nr. 205 vom 3. September 1935, Seite 2214). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

13. April 1944. Autos usw.

Albert Isch, in Aarwangen. Inhaber der Firma ist Albert Isch-Hauptlin, von Bruggen (Solothurn), in Aarwangen. Handel mit Autos und Reparaturwerkstätte. Dorf.

Bureau Bern

6. April 1944.

Gerüst G.m.b.H., in Bern. Unter dieser Firma wurde gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 22. März 1944 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gegründet, welche die Erstellung von Gerüsten und das Ausleihen von Gerüstmaterial bezweckt. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt mit ihm im Zusammenhang stehen. Soweit durch die Bemühungen der Gesellschaft auch Gipser- und Malerarbeiten in Auftrag gegeben werden, ist diese Arbeit durch die drei Gesellschafter in Konsortium auszuführen. Das Stammkapital beträgt Fr. 21 000. Gesellschafter sind: Fritz Gygi junior, von Bern (BG.); Erwin Schneider, von Bern (BG.); Walter Garbani junior, von Gresso (Tessin); alle in Bern, mit einer Stammeinlage von je Fr. 7000. Die drei Gesellschafter bringen verschiedenes Gerüstmaterial in die Gesellschaft ein mit Bewertung und Anrechnung gemäss den Kaufverträgen vom 1. Januar 1944, wie folgt: Fritz Gygi für Fr. 2589.60; Erwin Schneider für Fr. 4043.80 und Walter Garbani für Fr. 3593.60, total Sacheinlagen = Fr. 10 227.—. Die Differenzen bis zur Höhe der einzelnen Stammeinlagen von je Fr. 7000 sind in bar einbezahlt worden. Das ganze Stammkapital ist somit voll libiert. Die Einladungen zur Gesellschafterversammlung erfolgen schriftlich; Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Gesellschaft wird durch die Kollektivunterschrift von zwei Gesellschaftern als Geschäftsführer verpflichtet. Geschäftsdomizil: Dählhölzliweg 1, bei der Firma «E. Schneider & Cie.»

Luzern — Lucerne — Lucerna

11. April 1944. Elektro-Beschriftungsapparate usw.

Gloor & Co., in Luzern (SHAB. Nr. 93 vom 24. April 1942, Seite 942). Aus dieser Kommanditgesellschaft ist die Kommanditistin Witwe Marie Fenner-Stalder infolge Todes ausgeschieden und deren Kommandite von Fr. 15 000 erloschen. An ihrer Stelle sind die Erben als Kommanditäre eingetreten, und zwar Marie Gloor, geb. Fenner, von Birrwil, in Luzern, wie bisher Prokuristin, Jakob und Adolf Fenner, beide von Zumikon (Zürich) und gegenwärtig im Ausland (ersterer vertreten durch den bestellten Beistand Otto Sidler, von und in Luzern), mit der Bareinlage von je Fr. 3000. Die Firma verzögert als Geschäftsnatur: Fabrikation und Vertrieb von Elektro-Beschriftungsapparaten und Handel mit wesensverwandten Gebrauchsteilen und Maschinen.

11. April 1944. Krawatten.

Frau M. Winkler, bisher in Zürich (SHAB. Nr. 258 vom 5. November 1942, Seite 2533). Die Inhaberin Maria Winkler, geb. Rast, von Hitzkirch, hat

den persönlichen und den Geschäftssitz nach Luzern verlegt. Handel in Krawatten. Bruchstrasse 61.

11. April 1944. Papeterie.

O. Michael, in Luzern. Inhaber der Firma ist Oskar Michael, von Wergenstein, Gemeinde Casti Wergenstein (Graubünden), in Luzern. Vertretungen in Papeterien. Spitalstrasse 21.

11. April 1944. Beteiligungen.

Transitus A.G., in Luzern, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen an finanziellen und industriellen Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 36 vom 12. Februar 1944, Seite 359). Ueber diese Gesellschaft wurde unterm 5. April 1944 vom Amtsgericht der Konkurs eröffnet. Sie ist demgemäss aufgelöst.

12. April 1944. Gipsergeschäft usw.

Alfred Lienert, in Luzern. Inhaber der Firma ist Alfred Lienert, von Einsiedeln, in Luzern. Gipser- und Stukkaturgeschäft. Sonnenbergstrasse 18.

Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

12. April 1944.

Baugesellschaft «Glara», in Stans, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 263 vom 10. November 1943, Seite 2514). Der Verwaltungsrat besteht aus: Emil Fehlmann, Präsident (bisher); Fritz Tschiemer, von Matten bei Interlaken, in Riehen bei Basel (neu), und Theodor Glaser, von Basel, in Birsfelden (neu). Hugo Viktor Gaegauf ist als Mitglied des Verwaltungsrates zurückgetreten. Der Präsident des Verwaltungsrates führt Einzelunterschrift.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

11. April 1944. Stickereien usw.

Ed. Sturzenegger Aktiengesellschaft, mit Zweigniederlassung in Basel (SHAB. Nr. 108 vom 9. Mai 1936, Seite 1142), mit Hauptsitz in St. Gallen, Fabrikation von Stickereien aller Art usw. Der bisherige Präsident Jean Eduard Sturzenegger ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Präsidenten des Verwaltungsrates wurde gewählt der bisherige Delegierte Werner Böniger. Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift wurde gewählt Eduard Egli, von und in St. Gallen.

11. April 1944. Handel in Schwämmen usw.

Arnold Schenk, in Basel (SHAB. Nr. 140 vom 20. Juni 1942, Seite 1402), Engros- und Einzelhandel in Schwämmen usw. Die Einzelfirma wird nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

11. April 1944. Immobilien.

Röhrig A.G., in Basel (SHAB. Nr. 152 vom 4. Juli 1942, Seite 1540), Immobilien. Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Dr. Hans Weyermann ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der einzige Verwaltungsrat Rudolf Keller führt nun Einzelunterschrift.

11. April 1944. Manufakturwaren.

Hermann Schudel, in Basel (SHAB. Nr. 157 vom 8. Juli 1939, Seite 1436), Handel in Manufakturwaren. Die Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

11. April 1944.

A.G. für Metallprodukte (S.A. pour des produits métallurgiques), in Basel (SHAB. Nr. 166 vom 19. Juli 1932, Seite 1766). In der Generalversammlung vom 27. März 1944 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun auch Metallproducts Limited. Die Gesellschaft bezweckt ferner den Handel mit chemisch-technischen Produkten. Das Grundkapital von Fr. 10 000 ist durch Ausgabe von 80 neuen Namenaktien von Fr. 500 um Fr. 40 000 auf Fr. 50 000 erhöht worden, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500; es ist mit Fr. 20 000 einbezahlt. Die weiteren Änderungen betreffen die publizierten Tatsachen nicht.

11. April 1944.

Wohngenossenschaft Grünmatt, in Basel (SHAB. Nr. 113 vom 19. Mai 1942, Seite 1127). Aus dem Vorstand der Genossenschaft ist der Vizepräsident Dr. Wilhelm Rütimyer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Vizepräsident in den Vorstand gewählt Josef Brogle-Eckart, von und in Basel; er zeichnet zu zweien.

11. April 1944. Milchhandel usw.

Fritz Reist, in Basel (SHAB. Nr. 137 vom 17. Juni 1942, Seite 1372). Handel in Milch, Butter und Spezereien. Diese Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

11. April 1944. Spezereihandlung.

Rosa Reist, in Basel. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Rosa Reist-Flückiger, von Sumiswald (Bern), in Basel. Der Ehemann stimmt zu. Spezereihandlung. Sperrstrasse 6.

12. April 1944.

Franz Grassegger & Co. Chromo-Film Kommanditgesellschaft, in Basel (SHAB. Nr. 108 vom 12. Mai 1925, Seite 826). Die Firma wird gemäss Artikel 68, Absatz 2, der Handelsregister-Verordnung von Amtes wegen gelöscht, da der Geschäftsbetrieb infolge Todes, Wegzuges und Abwesenheit der Gesellschafter im Ausland aufgehört hat.

12. April 1944.

Wohngenossenschaft Eptingerstrasse, in Basel (SHAB. Nr. 84 vom 10. April 1943, Seite 823). Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Emil Keller(-Züllig) und Dr. Karl Peter-Wenzinger; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Robert Erzer-Engeler und Dr. Josef Petitjean-Abegg, beide von und in Basel. Beide zeichnen zu zweien.

12. April 1944. Holzkohlen usw.

Konrad Ruckstuhl A.G., in Basel (SHAB. Nr. 20 vom 25. Januar 1944, Seite 195), Verarbeitung von Holzkohlen usw. In der Generalversammlung vom 6. April 1944 wurde das Grundkapital durch Neuausgabe von 75 Aktien um Fr. 75 000 erhöht auf Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Auf die neu ausgegebenen Aktien sind Fr. 22 500 einbezahlt. Das Kapital ist mit Fr. 97 500 liberiert. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

11. April 1944. Möbel.

Stücklin & Glaser, in Binningen, Möbelwerkstätte (SHAB. Nr. 48 vom 26. Februar 1944, Seite 476). Das Geschäftslokal wurde verlegt nach Amerikanerstrasse 16.

11. April 1944.

Thommens Uhrenfabriken A.G. (Fabriques d'Horlogerie Thommen S.A.) (Thommens Watch Co. Ltd.), in Waldenburg (SHAB. Nr. 82 vom 11. April 1942, Seite 830). Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Hermann Straumann, Präsident, ausgeschieden, und seine Unterschrift erloschen.

Als Präsident wurde gewählt der bisherige Vizepräsident und Delegierte Dr. Roland Straumann. Vizepräsident ist nunmehr Alfred Ritter, von und in Basel. Dieser führt die Unterschrift nicht. Als weiteres Mitglied ohne Unterschriftsberechtigung wurde gewählt Peter Straumann, von und in Waldenburg.

11. April 1944.

Krankenkasse Binningen, Genossenschaft, in Binningen (SHAB. Nr. 58 vom 9. März 1940, Seite 461). Adolf Völlmy-Hirschi ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. Präsident ist nunmehr der bisherige Aktuar Max Huber-Clot. Als Aktuar ist gewählt worden Jakob Hofstetter-Portmann, von Langnau (Bern), in Böttlingen. Der bisherige Beisitzer Adolf Jenny-Soom ist nunmehr Vizepräsident, der bisherige Vizepräsident und Kassier Ernst Buser-Hufschmid nur noch Kassier. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier; als Stellvertreter für die beiden letzteren zeichnet ein Beisitzer.

11. April 1944.

Viehzeuggenossenschaft des Waldenburgerlandes, in Niederdorf (SHAB. Nr. 38 vom 15. Februar 1938, Seite 354). Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Karl Schwob-Gysin, Präsident, Fritz Wisler-Gysin, Vizepräsident, Gustav Häfelfinger, Kassier, deren Unterschriften damit erloschen sind. An ihrer Stelle sind gewählt worden: Hans Probst-Thommen, von Reigoldswil, in Hölstein, als Präsident; Adolf Schweizer-Schneider, von Liedertswil, in Niederdorf, als Vizepräsident; Rudolf Thommen-Gass, von Niederdorf, in Lampenberg, als Kassier. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

Appenzell ARh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

12. April 1944. Socken, Stickereien usw.

F. Tobler, in Rehetobel, Fabrikation von Socken, Strümpfen und Stickereien (SHAB. Nr. 111 vom 15. Mai 1929, Seite 992). Die Firma hat Einzelprokura erteilt an Hans Tobler, von und in Rehetobel.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

11. April 1944.

Wohnbau-Genossenschaft Aeplihaide St. Gallen, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 9./25. März 1944 eine Genossenschaft. Sie hat den Zweck, ihren Mitgliedern zu billigem Preise gute Wohnungen käuflich zu vermitteln. Dieser Zweck soll erreicht werden durch: a) Bau von neuzeitlichen Wohnhäusern; b) Erwerb von bestehenden Objekten und c) Unterstützung von Bestrebungen, welche der Befriedigung von Wohnbedürfnissen dienen. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine von Fr. 100. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen; die persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 3 Mitgliedern, welche kollektiv zu zweien zeichnen. Gegenwärtig gehören dem Vorstand an: Hans Eigenmann, von Waldkirch, Präsident; Werner Wiedmann, von Schwerzenbach (Zürich), Vizepräsident, und Niklaus Vetsch, von Grabs (St. Gallen), Kassier; alle drei in St. Gallen. Geschäftslokal: Winkelbachstrasse 3.

11. April 1944. Hotel-Restaurant.

Frau Fielschli-Rieser, in Wil, Hotel-Restaurant (SHAB. Nr. 205 vom 2. September 1938, Seite 1911). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

11. April 1944. Spezereien, Merceriewaren.

Frau Fielschli-Rieser, in Zuzwil. Inhaberin dieser Firma ist Martha Fielschli-Rieser, von Hohenrain (Luzern), in Zuzwil. Die Zustimmung des Ehemannes ist erteilt. Handlung in Spezereien und Merceriewaren. Ausserdorf.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

12. April 1944. Elektrische Apparate usw.

Thermolith A.G., in Bischofszell. Unter dieser Firma hat sich auf Grund der Statuten vom 31. März 1944 eine Aktiengesellschaft gebildet. Sie bezweckt den käuflichen Erwerb und die Weiterführung des von Rudolf Lüscher in Bischofszell betriebenen Unternehmens, nämlich die Herstellung und den Vertrieb von elektrischen Apparaten und Akkumulatoren, speziell von elektrischen Heiz- und Kochapparaten sowie von allen in die Branche einschlägigen Artikeln. Die Gesellschaft kann sich auch an andern Unternehmungen ähnlicher Art in irgendwelcher Form beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen oder geeignet sind, diesen zu fördern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt von Rudolf Lüscher, in Bischofszell, gemäss Kaufvertrag vom 31. März 1944 das Fabrikationsverfahren des Akkumulatoren- und Ofenbaues «Thermolith», inklusive eingetragene Marke, die Geschäftskunde, die Zuteilungsansprüche auf kriegswirtschaftlich bewirtschaftete Materialien, Rohmaterialien, Halb- und Fertigfabrikate, Warenlager, Maschinen und Apparate, die bewegliche Fabrikationseinrichtung, Werkzeuge sowie Geschäfts-, Bureau- und Privatmobiliar, zum Preise von Fr. 81 000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied ist gegenwärtig Eugen Strähli, von Sulgen, in Leimbach. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Espenstrasse.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

12. April 1944.

Lomar Agenzia Marittima F. Comito, in Lugano. Titolare è Filiberto Comito, fu Luigi, cittadino italiano, in Lugano. Trasporti marittimi. Vico Cortogno 7.

12. April 1944. Impianti elettrici.

Eugenio Notari, in Viganello (La Santa), impianti elettrici (FUSC. del 28 gennaio 1927, n° 23). La ditta viene cancellata per cessione di azienda alla società in nome collettivo «Eugenio Notari & Figlio», con sede in Viganello (La Santa), che ne assume attivo e passivo.

12. April 1944. Impianti elettrici, ecc.

Eugenio Notari & Figlio, in Viganello (La Santa). Sotto questa ragione sociale si è costituita, a far tempo dal 1° aprile 1944, una società in nome collettivo fra Eugenio Notari, fu Pietro, e figlio Eugenio, da Cadro, domiciliati a Viganello, la quale assume attivo e passivo della cancellata

ditta «Eugenio Notari», in Viganello. Impianti ed Installazioni elettriche e vendita articoli affini.

12 avril 1944. Pensione.

Giovanna Béha, in Lugano, pensione (FUSC. dell'8 maggio 1931, n° 105). La ditta viene cancellata d'ufficio per decesso della titolare.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Orbe

12 avril 1944. Pierres fines.

A. Raymond-Piguet, à Vaulion. Le chef de la maison est Aimé-Albert Raymond, fils d'Albert-François, dc et à Vaulion. Tournage de la pierre fine pour l'horlogerie et l'industrie.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau de Sion

11 avril 1944.

Hôpital Régional de Sion et Environs, à Sion. Sous cette raison sociale, il a été créé une fondation dans le sens des articles 80 et suivants du CC. Le but est le traitement des malades. La fondation sera administrée par les trois organes suivants: 1° une commission de surveillance; 2° une commission administrative; 3° un comité de direction. La commission de surveillance sera composée des délégués des communes qui ont donné leur adhésion à l'institution, soit un délégué par 1000 habitants ou fractions de 500, plus un délégué par lit attribué en propriété. Chaque commune sera représentée par un délégué, quel que soit le nombre de ses habitants. La commune de Sion aura toujours au minimum un nombre de délégués égal à la moitié du nombre total des délégués, ceci en raison de l'apport prépondérant fait à la fondation de l'Hôpital régional. La commission administrative sera composée de neuf membres, dont quatre nommés par le conseil communal de Sion et deux par le conseil bourgeois de Sion, les trois autres par la commission de surveillance, pour les communes co-associées. Le comité de direction sera composé de trois membres nommés par la commission administrative. Deux de ces membres doivent habiter Sion, le troisième peut être choisi dans les communes co-associées. Ont été nommés membres du comité de direction: Edouard Sierro, de Pierre, d'Héremence, à Sion; Albert de Torrenté, de Flavien, de et à Sion; Victor de Werra, d'Oscar, de St-Maurice, à Sion. La fondation sera engagée par la signature collective de deux membres du comité de direction.

Genf — Genève — Ginevra

6 avril 1944. Appartements meublés.

Ch. Dioll, à Genève. Le chef de la maison est Charles-Ercole Dioli, de et à Genève, séparé de biens d'Annemarie, née Cerf. Location d'appartements meublés. Rue du Vieux-Colège 5.

6 avril 1944. Agrandissements photographiques.

W. Ramel, à Genève. Le chef de la maison est Wally-Irma Ramel, dc et à Genève. Agrandissements photographiques. Rue de la Poterie 32.

6 avril 1944. Pension-famille.

J. Hedmann, à Genève. Le chef de la maison est Jules-Clément Hedmann, de et à Genève. Pension-famille. Rue de Berne 10.

6 avril 1944. Epicerie, etc.

H. Andrey, à Genève. Le chef de la maison est Jean-Hermann Andrey, de Cerniat (Fribourg), à Genève. Commerce d'épicerie-primcurs, vins et liqueurs. Quai du Rhône 47.

6 avril 1944. Bas et tous articles de la branche textile.

O. Mesey «Mesla», à Genève. Le chef de la maison est Otto-Wilhelm Mesey, de Morat (Fribourg), à Genève. Commerce de bas et de tous articles de la branche textile. Rue Madame-de-Staël 8.

6 avril 1944.

Société Immobilière rue du Stand 35, à Genève, société anonyme (FOSC. du 30 octobre 1942, page 2480). Ernest Voisin, de Corgémont (Berne), à Lausanne, a été nommé unique administrateur; il signe individuellement. L'administrateur Paul Ador est démissionnaire; ses pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse de la société: Rue du Vieux-Colège 8, régie Barraud et Bordier.

6 avril 1944.

Société de l'Immeuble rue de Carouge 48 B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 4 octobre 1939, page 2044). Joseph Kilcher, de Boncourt (Berne), à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle. L'administrateur Edouard Steinmann est démissionnaire; ses pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse de la société: Boulevard du Théâtre 9, régie Chamay et Thévenoz.

6 avril 1944.

Société Immobilière de Beauséjour D, à Genève, société anonyme (FOSC. du 4 octobre 1939, page 2044). Joseph Kilcher, de Boncourt (Berne), à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle. L'administrateur Edouard Steinmann est démissionnaire; ses pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse de la société: Boulevard du Théâtre 9, régie Chamay et Thévenoz.

6 avril 1944.

Société Immobilière Saint-Jean Falaises B, à Carouge, société anonyme (FOSC. du 12 juin 1939, page 1203). Lucien Thévenoz, de Laconnex, au Grand-Lancy, commune de Lancy, a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle. L'administrateur Louis Braschoss a démissionné; ses pouvoirs sont éteints.

6 avril 1944.

Société Immobilière du Square Bellevue Lettre C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 janvier 1944, page 92). Georges Gerdil, de et à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle, en remplacement de Jean Gailloud, administrateur démissionnaire, dont les pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse de la société: Rue du Stand 60, régie Ch. Gerdil et fils.

6 avril 1944. Bar-dancing.

Tabarin S.A., à Genève, bar-dancing, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC. du 6 mars 1943, page 525). Par jugement du 5 avril 1944, le Tribunal de première instance de Genève a prononcé la révocation de la faillite. En conséquence, l'inscription de la société est rétablie comme ci-devant (FOSC. des 16 et 24 décembre 1942, pages 2854 et 2924).

6 avril 1944.

Société Immobilière Avenue du Plateau 12 Petit-Lancy, à Genève, société anonyme (FOSC. du 31 juillet 1943, page 1756). Dans son assemblée

générale extraordinaire du 7 décembre 1943, cette société a prononcé sa dissolution. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

11 avril 1944.

Société Anonyme d'achat et vente d'Immeubles et terrains SAVIT, à Genève (FOSC. du 6 mars 1944, page 543). Nouvelle adresse: Rue St-Léger 3, bureau d'André Galliard.

11 avril 1944. Pension.

Paul Gloor, à Genève. Le chef de la maison est Paul Gloor, de Birr (Argovie), à Genève. Exploitation d'une pension. Rue de la Confédération 5.

11 avril 1944. Pension-famille.

Mme J. Dancet, à Genève. Le chef de la maison est Vve Jeanne-Fanny Dancet, née Hugi, de et à Genève. Pension-famille, à l'enseigne «Clos Voltaire». Rue de Lyon 45.

11 avril 1944.

Société Immobilière Bon Air Mon Repos G, à Genève, société anonyme (FOSC. du 22 mars 1943, page 648). Pierre Poncet, de et à Genève, a été nommé unique administrateur; il signe individuellement. L'administrateur Henri Meyer de Stadelhofen a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Adresse de la société: Passage Jean-Malbuissin 19, régie X. et P. Poncet.

11 avril 1944. Pièces mécaniques, moteurs, etc.

Hispano-Sulza (Sulze) S.A., à Genève, société anonyme (FOSC. du 22 septembre 1943, page 2120). Louis Birkigt, de Genève, à Barcelone, a été nommé membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

11 avril 1944.

Société Immobilière Rue Llotard S, à Genève, société anonyme (FOSC. du 12 novembre 1943, page 2531). Marcel Unger, de et à Genève, a été nommé unique administrateur; il signe individuellement. L'administrateur Jean Delarue a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse de la société: Place Longemalle 14, régie Marcel-R. Unger.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Strickereien Zimmerli & Co., Aktiengesellschaft, Aarburg

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR.

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 14. April 1944 hat beschlossen, das Aktienkapital von nominell Fr. 800 000 durch Rückzahlung von Fr. 200 000 auf nominell Fr. 600 000 herabzusetzen. Ein im Sinne von Artikel 732 OR. erstatteter besonderer Revisionsbericht hat als Ergebnis festgestellt, dass trotz dieser Herabsetzung des Grundkapitals die Forderungen der Gläubiger voll gedeckt sind.

Gläubiger, die gemäss Artikel 733 OR. für ihre Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, anzumelden. (AA. 569)

Aarburg, den 15. April 1944.

Der Verwaltungsrat.

Cholsanin AG., Burgdorf

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

Erste Veröffentlichung

Die Aktiengesellschaft Cholsanin AG. (Cholsanine SA.) (Cholsanin Ltd.), in Burgdorf, ist gemäss Verfügung des Regierungsrates des Kantons Bern vom 11. Februar 1944 aufgelöst und wird liquidiert. Die Gläubiger der Gesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 17. Mai 1944 beim unterzeichneten Liquidator schriftlich und belegt anzumelden. (AA. 589)

Interlaken, den 15. April 1944.

Cholsanin AG. in Liq.:

Dr. W. Bettler, Fürsprecher und Notar, in Interlaken.

Bärtschi & Freiburghaus AG. — Bärtschi & Freiburghaus SA.

Nidau

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR.

Erste Veröffentlichung

Die Aktiengesellschaft unter der Firma Bärtschi & Freiburghaus AG., Kaffeebörsterei, Kolonialwaren, mit Sitz in Nidau, hat die Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 250 000 um Fr. 80 000 auf Fr. 170 000 beschlossen, durch Rückkauf und Vernichtung von 80 Aktien von je Fr. 1000 zum Nennwert. Sie gibt hiermit ihren Gläubigern gemäss Artikel 733 OR. bekannt, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können.

Nidau, den 13. April 1944.

(AA. 579)

Der Verwaltungsrat.

Hotel Helvetia GmbH. in Frutigen

Liquidationsschuldenruf gemäss Artikel 823, 742 und 745 OR.

Dritte Veröffentlichung

Die Hotel Helvetia GmbH., mit Sitz in Frutigen, hat am 24. März 1944 nach bereits durchgeführter Liquidation die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gesellschaft setzt unbekannte Gläubiger und solche mit eventuell unbekanntem Wohnort von der Auflösung im Sinne von Artikel 823 OR. in Kenntnis und fordert sie zur Anmeldung ihrer Ansprüche bis und mit dem 20. Juni 1944 förmlich auf. (AA. 551)

Frutigen, den 27. März 1944.

Namens der Hotel Helvetia GmbH. mit Sitz in Frutigen,

die Geschäftsführer:

Karl Reber;

Christian Oester.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung Nr. 722 B/44 der Eidgenössischen Preiskontrollstelle
über Preise und Entgelte für Torfausbeute- und Torfauslegeland
(Vom 15. April 1944)

Die Eidgenössische Preiskontrollstelle, gestützt auf Verfügung 1 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, vom 2. September 1939, betreffend die Kosten der Lebenshaltung und den Schutz der regulären Marktversorgung, im Einvernehmen mit der Sektion für Holz, Gruppe Torf, des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes, in Ergänzung ihrer Verfügung Nr. 722 A/44, vom 1. März 1944, verfügt:

I. Preise bzw. Entgelte bei Ueberlassung von Grundstücken zur Torfausbeutung. Sofern bei den Vertragsparteien Zweifel über die richtige Anwendung der in Ziffer I/2 der Verfügung Nr. 722 A/44 festgesetzten Ansätze bestehen, haben sich die Beteiligten an die Eidgenössische Preiskontrollstelle zu wenden.

Sie haben ihrer Eingabe ein zu diesem Zweck erstelltes Formular, welches bei den für die Torfbewirtschaftung zuständigen kantonalen kriegswirtschaftlichen Ämtern bezogen werden kann, vollständig ausgefüllt in zwei Exemplaren beizulegen. Die Eidgenössische Preiskontrollstelle bestimmt durch Einzelverfügung, eventuell im Einvernehmen mit der Sektion für Holz, Gruppe Torf, des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes, den maximal zulässigen Preis.

II. Entgelte bei Miete von Auslegeland. Bestehen Zweifel über die richtige Anwendung von Ziffer II der Verfügung Nr. 722 A/44, oder macht der Vermieter geltend, die in der zitierten Bestimmung für Miete von Auslegeland festgesetzten Ansätze seien im Hinblick auf den industriellen Mehrwert der betreffenden Liegenschaft ungenügend, so ist der Mietvertrag der Preiskontrollstelle des Kantons, in welchem sich die betreffende Liegenschaft befindet, zu unterbreiten. Die kantonale Preiskontrollstelle setzt mit Einzelverfügung gemäss den Weisungen der Eidgenössischen Preiskontrollstelle den maximal zulässigen Mietzins fest.

Die Vertragsparteien können binnen 10 Tagen seit Erhalt des kantonalen Entscheides bei der Eidgenössischen Preiskontrollstelle Rekurs gegen diese Einzelverfügung einreichen.

III. Allgemeines und Inkrafttreten. Diese Verfügung tritt sofort in Kraft.

Widerhandlungen gegen diese Verfügung werden nach den Strafbestimmungen des Bundesratsbeschlusses vom 21. Dezember 1941 über die Verschärfung der kriegswirtschaftlichen Strafbestimmungen und deren Anpassung an das Schweizerische Strafgesetzbuch bestraft. Straffbar sind beide Vertragsparteien. 89. 17. 4. 44

Prescriptions n° 722 B/44 du Service fédéral du contrôle des prix
concernant les prix des tourbières et des terrains d'étendage

(Du 15 avril 1944)

Le Service fédéral du contrôle des prix, vu l'ordonnance 1 du Département fédéral de l'économie publique, du 2 septembre 1939, concernant le coût de la vie et les mesures destinées à protéger le marché, d'entente avec la Section du bois (groupe tourbe) de l'Office fédéral de guerre pour l'industrie et le travail, en complément de ses prescriptions n° 722 A/44, du 1^{er} mars 1944, prescrit:

I. Prix payé pour l'utilisation d'immeubles servant à l'exploitation de la tourbe. Lorsque les parties contractantes ont des doutes au sujet de la juste application des taux fixés au chiffre I/2 des prescriptions n° 722 A/44, elles doivent s'adresser au Service fédéral du contrôle des prix.

Elles joindront à leur requête un questionnaire ad hoc dûment rempli en deux exemplaires, qu'elles se procureront auprès de l'office cantonal d'économie de guerre compétent en matière de tourbe.

Le Service fédéral du contrôle des prix fixera le prix autorisé par une décision d'espèce, éventuellement sur préavis de la Section du bois (groupe tourbe), de l'Office fédéral de guerre pour l'industrie et le travail.

II. Prix de location des terrains d'étendage. En cas de doute au sujet de la juste application du chiffre II des prescriptions n° 722 A/44, ou lorsque le loueur prétend que les taux prescrits sont insuffisants eu égard à la plus-value industrielle qu'acquiert l'immeuble, les baux à loyer des terrains d'étendage de la tourbe doivent être soumis au bureau du contrôle des prix du canton dans lequel le dit immeuble est situé. Le bureau cantonal du contrôle des prix fixera, par décision d'espèce, le montant maximum du loyer autorisé, selon les instructions du Service fédéral du contrôle des prix.

Les parties contractantes peuvent recourir auprès du Service fédéral du contrôle des prix contre cette décision d'espèce dans les 10 jours suivant sa réception.

III. Dispositions générales et entrée en vigueur. Les présentes prescriptions entrent immédiatement en vigueur.

Quiconque y contrevient est passible des sanctions prévues à l'arrêté du Conseil fédéral du 24 décembre 1941 aggravant les dispositions pénales en matière d'économie de guerre et les adaptant au Code pénal suisse. Les deux parties contractantes sont également punissables. 89. 17. 4. 44.

Schweizerischer Geldmarkt

Offizieller Bankdiskonto und Privatsatz

Privatsätze im Ausland

	Bankdiskonto		Privatsatz		Tägliche Geld		Paris		London		Berlin		Amsterdam		New York	
	%	1/2	%	1/2	%	1/2	%	1/2	%	1/2	%	1/2	%	1/2	%	1/2
10. III.	1 1/2	1 1/4	1	9. III.	1944	—	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8
17. III.	1 1/2	1 1/4	1	16. III.	1944	—	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8
24. III.	1 1/2	1 1/4	1	23. III.	1944	—	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8
31. III.	1 1/2	1 1/4	1	30. III.	1944	—	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8
1. IV.	1 1/2	1 1/4	1	13. IV.	1944	—	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8	1 3/4	3/8	1 1/2	2 1/8

Lombard-Zinsfuss: Basel, Genf, Zürich 3 1/2 — 4 1/2 % — Offizieller Lombard-Zinsfuss der Schweizerischen Nationalbank 2 1/2 %.

89. 17. 4. 44.

Schweizerische Ueberseetransporte

(Mittellung Nr. 58 des Kriegs-Transport-Amtes, vom 17. April 1944)

Export

Marseille—Lissabon:

s/s « Chasseral » XVII, in Marseille unter Ladung, Ausfahrt gegen 22./23. April 1944.
s/s « Generoso » XXVI, ladebereit in Marseille gegen Mitte Mai 1944.

Marseille—Buenos Aires:

m/v « Sántis » VI, ladebereit in Marseille anfangs Mai 1944.
s/s « St-Cergue » XV, ladebereit in Marseille gegen Mitte Mai 1944.

Lissabon—Philadelphia:

s/s « Nereus » XVII, Lissabon ladebereit gegen Ende April 1944.

Lissabon—Südamerika:

s/s « Stavros » XVIII, unter Ladung, Ausfahrt gegen 20. April 1944 nach Rio de Janeiro und Buenos Aires.
s/s « Master Elias Kulukundis » XXI, ladebereit in Lissabon gegen 8. Mai 1944, Ausfahrt nach Santos.

Import

Nordamerika:

s/s « Nereus » XVI, Philadelphia ab 7. April 1944, Lissabon zurückerwartet gegen 22. April 1944.
s/s « Thetis » XXII, Philadelphia ladebereit zirka 10. Mai 1944 nach Lissabon; beschränkter Beilad von Stöckgütern.
s/s « Nereus » XVII, Philadelphia ladebereit gegen Ende Mai 1944 nach Lissabon; beschränkter Beilad von Stöckgütern.

Zentralamerika:

s/s « St.Gothard » XVII, Marseille gegen 24. April 1944 zurückerwartet.
s/s « Chasseral » XVII, Marseille an 12. April 1944.
s/s « Monte Arnabal » V, ladebereit: Puerto Barrios (Guatemala) Mitte April 1944, Havanna (Kuba) 2. Hälfte April 1944. Lösehafen: Bilbao.
s/s « Monte Altube » III, ladebereit: Port-au-Prince (Haiti) gegen Mitte April 1944, Havanna (Kuba) gegen 2. Hälfte April 1944. Lösehafen: Barcelona.

Südamerika:

s/s « Stavros » XVII, Lissabon an 7. April 1944.
s/s « Thetis » XXI, Lissabon an 11. April 1944.
s/s « Cabo de Buena Esperanza » VI, ab Buenos Aires 7. März 1944. Lösehafen: Bilbao, woselbst 2. Hälfte April 1944 zurückerwartet.
s/s « Indaueu » I, ab Porto Alegre 29. Februar 1944. Lösehafen: Bilbao, woselbst gegen Mitte April 1944 zurückerwartet.
s/s « Calanda » XVII, ab: Rosario 28. Februar, Buenos Aires 4. März, Bahia Blanca 21. März 1944. Lösehafen: Marseille, woselbst gegen 21. April 1944 zurückerwartet.
s/s « Sántis » V, ab Buenos Aires 1. April 1944. Lösehafen: Marseille, woselbst gegen 28. April 1944 zurückerwartet.
s/s « St-Cergue » XIV, ab Buenos Aires 1. April 1944, Santos 13. April 1944, Rio de Janeiro 15. April 1944. Lösehafen: Marseille, woselbst gegen 9. Mai 1944 zurückerwartet.
s/s « Master Elias Kulukundis » XX, ab: Necochea 29. März 1944, Bahia Blanca 4. April 1944. Lösehafen: Lissabon, woselbst gegen Ende April zurückerwartet.
s/s « Eolo » I, ab Necochea 4. April 1944. Lösehafen: Barcelona, woselbst 1. Hälfte Mai 1944 zurückerwartet.
s/s « Cabo Esparte » V, ab Buenos Aires Mitte April 1944. Lösehafen: Barcelona.
s/s « Helene Kulukundis » XXIII, ab: Necochea gegen 22. April, Bahia Blanca gegen Ende April 1944. Lösehafen: Lissabon, woselbst Ende Mai 1944 zurückerwartet.
s/s « Kassos » XX, ladebereit: Bahia Blanca anfangs Mai 1944. Lösehafen: Lissabon, woselbst gegen Ende Mai 1944 zurückerwartet.
s/s « Cabo de Hornos » VI, ladebereit in Buenos Aires 2. Hälfte Mai 1944. Lösehafen: Bilbao.

Afrika:

s/s « Lugano » IX, in Marseille Ende April 1944 zurückerwartet.
s/s « Marpessa » XXIII, ladebereit: Lueira (Angola) gegen 2. Mai, Beira (Mosambik) gegen 21. Mai, Lourenço Marques (Mosambik) Ende Mai, Mossamedes (Angola) Mitte Juni, Luanda (Angola) 2. Hälfte Juni 1944. Lösehafen: Lissabon, woselbst 2. Hälfte Juli 1944 zurückerwartet.
s/s « Ridaaura » I, unter Ladung in Safi (Marokko). Lösehafen: Barcelona.

Pendeldienst

Lissabon—Bilbao:

s/s « Luis Adaro », Lissabon ladebereit Mitte April 1944.
s/s « Torras y Bages », Lissabon ladebereit Mitte April 1944.

Lissabon—Barcelona:

s/s « Darro » II, Lissabon ab 16. April 1944.
s/s « Dufo » XXIII, Lissabon ab 18. April 1944.
s/s « Darro » III, Lissabon ladebereit 2. Hälfte April 1944.

Lissabon—Marseille:

s/s « Albula » XXV, Lissabon ab 15. April 1944.
s/s « Zorich » III, Lissabon ab 15. April 1944.
s/s « Generoso » XXV, Lissabon ab 16. April 1944.

89. 17. 4. 44.

Transports maritimes suisses

(Communication n° 58 de l'Office de guerre pour les transports, du 17 avril 1944)

Exportation

Marseille—Lisbonne:

s/s « Chasseral » XVI, sous chargement, départ vers le 22/23 avril 1944.
s/s « Generoso » XXVI, mise en charge à Marseille vers la mi-mai 1944.

Marseille—Buenos-Ayres:

m/s « Sántis » VI, mis en charge à Marseille au commencement de mai 1944.
s/s « St-Cergue » XV, mis en charge à Marseille vers la mi-mai 1944.

Lisbonne—Philadelphia:

s/s « Nereus » XVII, mise en charge à Lisbonne vers la fin d'avril 1944.

Lisbonne—Amérique du Sud:

s/s « Stavros » XVIII, sous chargement, départ vers le 20 avril 1944 pour Rio de Janeiro et Buenos-Ayres.
s/s « Master Elias Kulukundis » XXI, mis en charge à Lisbonne vers le 8 mai 1944, départ pour Santos.

Importation

Amérique du Nord:

s/s « Nereus » XVI, départ de Philadelphia le 7 avril 1944. Port de déchargement: Lisbonne, où le vapeur est attendu vers le 22 avril 1944.
s/s « Thetis » XXII, mise en charge vers le 10 mai 1944 à Philadelphia pour Lisbonne, chargement restreint de marchandises générales.
s/s « Nereus » XVII, mise en charge vers fin mai 1944 à Philadelphia pour Lisbonne, chargement restreint de marchandises générales.

Amérique centrale:

s/s « St. Gotthard » XVII, attendu à Marseille vers le 24 avril 1944.
 s/s « Chasseral » XVII, arrivé à Marseille le 12 avril 1944.
 s/s « Monte Arnabal » V, mise en charge à Puerto Barrios (Guatemala) vers la mi-avril 1944, mise en charge à La Havane (Cuba) dans la 2^e quinzaine d'avril 1944. Port de déchargement: Bilbao.
 s/s « Monte Altube » III, mise en charge à: Port-au-Prince (Haïti) vers la mi-avril, La Havane (Cuba) dans la 2^e quinzaine d'avril 1944. Port de déchargement: Barcelone.

Amérique du Sud:

s/s « Stavros » XVII, arrivée à Lisbonne le 7 avril 1944.
 s/s « Thetis » XXI, arrivée à Lisbonne le 14 avril 1944.
 s/s « Cabo de Buena Esperanza » VI, départ de Buenos-Ayres le 7 mars 1944. Port de déchargement: Bilbao, où le vapeur est attendu dans la 2^e quinzaine d'avril 1944.
 s/s « Indauehu » I, départ de Porto Alegre le 29 février 1944. Port de déchargement: Bilbao, où le vapeur est attendu dans la 2^e quinzaine d'avril 1944.
 s/s « Calanda » XVII, départ de: Rosario le 28 février, Buenos-Ayres le 4 mars, Bahia le 21 mars 1944. Port de déchargement: Marseille, où le vapeur est attendu vers le 21 avril 1944.
 s/s « Sántis » V, départ de Buenos-Ayres le 1^{er} avril 1944. Port de déchargement: Marseille, où le vapeur est attendu vers le 28 avril 1944.
 s/s « St. Cergue » XIV, départ de Buenos-Ayres le 1^{er} avril 1944; Santos le 13 avril, Rio-de-Janeiro le 15 avril 1944. Port de déchargement: Marseille, où le vapeur est attendu vers le 9 mai 1944.
 s/s « Master Elias Kulukundis » XX, départ de Necochea le 29 mars 1944; départ de Bahia Blanca le 4 mars 1944. Port de déchargement: Lisbonne, où le vapeur est attendu dans la fin d'avril 1944.
 s/s « Eolo » I, départ de Necochea le 4 avril 1944. Port de déchargement: Barcelone, où le vapeur est attendu dans la 1^{re} quinzaine de mai 1944.
 s/s « Cabo Espartal » V, départ de Buenos-Ayres mi-avril 1944. Port de déchargement: Barcelone.
 s/s « Helene Kulukundis » XXIII, départ de: Necochea vers le 22 avril, Bahia Blanca vers la fin d'avril 1944. Port de déchargement: Lisbonne, où le vapeur est attendu vers fin mai 1944.

s/s « Kassos » XX, mise en charge à Bahia Blanca au début de mai 1944. Port de déchargement: Lisbonne, où le vapeur est attendu vers fin mai 1944.
 s/s « Cabo de Hornos » VI, mise en charge à Buenos-Ayres dans la 2^e quinzaine de mai 1944. Port de déchargement: Bilbao.

Afrique:

s/s « Lugano » IX, attendu à Marseille vers la fin d'avril 1944.
 s/s « Marpessa » XVIII, mise en charge à: Lucira (Angola) vers le 2 mai, Beira (Mozambique) vers le 21 mai, Lourenço-Marques (Mozambique) vers fin mai, Mossamedes (Angola) mi-juin, Luanda (Angola) dans la 2^e quinzaine de juin 1944. Port de déchargement: Lisbonne, où le vapeur est attendu dans la 2^e quinzaine de juillet 1944.
 s/s « Ridaura », sous chargement à Safi (Maroc). Port de déchargement: Barcelone.

Service navette

Lisbonne—Bilbao:

s/s « Luis Adaro », mise en charge à Lisbonne mi-avril 1944.
 s/s « Torras y Bages », mise en charge à Lisbonne mi-avril 1944.

Lisbonne—Barcelone:

s/s « Darro » II, départ de Lisbonne le 16 avril 1944.
 s/s « Duero » XVIII, départ de Lisbonne le 18 avril 1944.
 s/s « Darro » III, mise en charge à Lisbonne dans la 2^e quinzaine de mai d'avril 1944.

Lisbonne—Marseille:

s/s « Albula » XXV, départ de Lisbonne le 15 avril 1944.
 s/s « Zürich » III, départ de Lisbonne le 15 avril 1944.
 s/s « Generoso » XXV, départ de Lisbonne le 16 avril 1944. 89. 17. 4. 44.

Redaktion:

Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements in Bern

Rédaction:

Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique à Berne

Danzas & Cie. AG., Schaffhausen

Internationale Spedition und Zollagentur, empfiehlt sich für
Zollabfertigungen und Speditionen

(Das schweizerische und das deutsche Zollamt befinden sich in
 Schaffhausen im selben Bahnhof)

SAVERMA SA.

**VERMICELLERIE ET MAÏSERIE
 MARTIGNY-VILLE**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 11 mai 1944, à 15 heures 45, à l'Hôtel Kluser & Postes à Martigny-Ville.

ORDRE DU JOUR:

1. Protocole.
2. Rapport sur l'exercice 1943.
3. Lecture des comptes et rapports des conseillers.
4. Votation sur la conclusion de ces rapports.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires à partir du 20 avril 1944, au siège de la société.

Les cartes d'admission sont délivrées par la Banque de Martigny SA. à Martigny-Ville, sur présentation des actions. S 17

Martigny-Ville, le 15 mars 1944.

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

« SOPAFIN »

Société de participations financières et industrielles

Le dividende de l'exercice 1943 est payable contre remise du coupon n° 2, dès le 17 avril 1944, à raison de 10 fr. par action, moins impôts 26%, à Genève, X 78
 aux guichets de MM. Pictet & Cie, Rue Diday 6.

Société anonyme des établissements

Jules PERRENOUD & Cie à CERNIER

Le dividende pour l'exercice 1943 est payable dès le 14 avril 1944 contre remise du coupon n° 45, à raison de 20 fr. net par action (l'impôt anticipé de 15% incombe à l'actionnaire) aux caisses de la Banque cantonale neuchâteloise. N 23

Wohnbaugenossenschaft Emmen

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Genossenschaftler

auf Dienstag den 25. April 1944, 20 Uhr, im Gasthaus Emmenbaum, in Emmenbrücke

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 12. Mai 1943.
2. Vorlage des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz per 31. Dezember 1943.
3. Bericht und Anträge der Geschäftsprüfungskommission, insbesondere über die Entlastung der Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Jahresrechnung und Bilanz, die Verwendung des Reingewinnes sowie die Entlastung der Verwaltung.
5. Voranschlag für das Jahr 1944.
6. Wahl des Präsidenten und der übrigen Vorstandsmitglieder.
7. Wahl der Rechnungsprüfungskommission.
8. Verschiedenes.

Nur Genossenschaftler, die im Besitze der Stimmkarte sind, haben Stimmberechtigung.
 Emmen, den 17. April 1944. DER VORSTAND.

SOCIÉTÉ ANONYME PIGUET FRÈRES & C^{IE} au BRASSUS

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le samedi 29 avril 1944, à 15 heures, au buffet de la gare à Lausanne.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes au 31 décembre 1943.
2. Rapport du commissaire-vérificateur.
3. Approbation des rapports ci-dessus et décharge au conseil et au contrôle.
4. Nomination du conseil d'administration pour 3 ans (article 17 des statuts).
5. Nomination d'un contrôleur (article 24 des statuts).
6. Divers.

Le rapport du conseil et celui du vérificateur sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège de la société. Les actionnaires devront justifier de leur qualité à l'assemblée en produisant leurs actions ou les certificats de dépôt délivrés par une banque. L 87

Le Brassus, 15 avril 1944.

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

FINANZ AG. in BASEL

Einladung zur siebzehnten ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
 auf Freitag den 28. April 1944, vormittags 11 Uhr, im Sitzungszimmer des Bankhauses
 A. Sarasin & Cie., Basel, Frele Strasse 107

TRAKTANDEN:

1. Entgegennahme des Berichtes des Verwaltungsrates, der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung für 1943.
2. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Jahresrechnung.
4. Beschlussfassung über die Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1944.

Die Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen Hinterlegung der Aktien bis spätestens Dienstag den 25. April 1944 bei den nachfolgenden Stellen bezogen werden: Q 112

In Basel: beim Bankhaus A. Sarasin & Cie.,
 in Bern: bei der Spar- und Leihkasse in Bern.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 18. April 1944 an am Sitze der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.
 Basel, den 17. April 1944. DER VERWALTUNGSRAT.

LAUIS

Società per industria commercio agricoltura
 GRONO

Gli azionisti della Società per Industria commercio agricoltura LAUIS sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il giorno 28 aprile 1944, alle ore 15, presso l'Unione di banche svizzere, in Lugano, per deliberare sul seguente

ORDINE DEL GIORNO:

1. Relazione del consiglio d'amministrazione.
 2. Relazione del revisore.
 3. Presentazione del bilancio chiuso al 31 dicembre 1943 e deliberazioni relative.
 4. Riduzione del numero dei consiglieri.
 5. Nomina dei consiglieri.
 6. Nomina del revisore e determinazione del suo emolumento. O 19
- Per prendere parte all'assemblea, i signori azionisti dovranno depositare le loro azioni presso la sede sociale o presso la spett. Unione di banche svizzere di Lugano, almeno cinque giorni prima.
 Grono, 14 aprile 1944. IL CONSIGLIO D'AMMINISTRAZIONE.

RUF ORGANISATION

Unsere Arbeitsgebiete

Ruf-Finanzbuchhaltung zeigt die Reduktion aller mechanischen Arbeit auf ein Minimum, weiter die anpassungsfähige Kontenanlage und die Eingliederung des Rechnungswesens in die Betriebsorganisation.

Ruf-Lohnbuchhaltung beschriftet Arbeiterkarte, Lohnabrechnung für den Lohnempfänger, Zahltagjournal, Lohnstatistik in einem Arbeitsgang (Spezialprospekt gratis).

Ruf-Lagerbuchhaltung gibt Momentphoto des Lagers nach Bestand, Wert, Umsatz und Einkauf (Spezialprospekt gratis).

Ruf-Betriebsbuchhaltung ermöglicht die Aufstellung von Betriebsanalysen, die Lieferung aller Dispositionsunterlagen, eine straffe Durchführung der laufenden Budgetkontrolle.

RUF-BUCHHALTUNG
AKTIENGESELLSCHAFT ZÜRICH
Löwenstrasse 19 Telefon 5 7680

SA. MAGAZZINI GENERALI CON PUNTO FRANCO CHIASSO

Pagamento di dividendo

Si avvisano i signori azionisti che l'assemblea generale ordinaria del 12 corrente ha fissato per l'esercizio 1943 un dividendo di fr. 23.65 lordo — dedotto il 26% per tassa sulle cedole, imposta per la difesa nazionale e imposta preventiva — pari a

fr. 17.50 netto per azione

La cedola n° 19 è pagabile da oggi presso:

- la Banca della Svizzera italiana di Lugano e Chiasso,
- la Società di banca svizzera, Chiasso,
- la Unione di banche svizzere, Chiasso,
- la Banca centrale cooperativa, Basilea.

O 20

Chiasso, 12 aprile 1944.

SA. MAGAZZINI GENERALI.

Société anonyme des Chocolats de Montreux Séchaud & fils

Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale ordinaire
vendredi 28 avril 1944, à 15 heures, au siège social.

Ordre du jour: opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège social. Les cartes d'admission à l'assemblée sont à retirer au siège social. L 84

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

GASWERK OLTEN AG.

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Donnerstag den 27. April 1944, vormittags 11 Uhr, am Sitz der Gesellschaft,
Ringstrasse 1, Olten

Traktanden: 1. Protokoll über die ordentliche Generalversammlung vom 5. Mai 1943. 2. Jahresbericht, Jahresrechnung (Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz pro 1943), Bericht der Kontrollstelle, Verwendung des Jahresgewinns. 3. Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion. 4. Wahl der Kontrollstelle.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz mit dem Revisionsbericht sowie der Geschäftsbericht und die Anträge über die Verwendung des Reingewinns liegen vom 17. April 1944 an zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Gesellschaft auf. Eintrittskarten zur Teilnahme an der Versammlung werden gegen Ausweise über den Aktienbesitz bis am 25. April 1944 am Sitz der Gesellschaft abgegeben. On 34

Olten, den 17. April 1944.

DER VERWALTUNGSRAT.

Prämienobligationen-Anleihe 1916

Volkshausverein Luzern

(Genossenschaft)

28. Ziehung vom 1. April 1944

1 Treffer zu Fr. 10 000	85429	1 lot à 10 000 fr.
3 Treffer zu Fr. 1000	6128 31816 97679	3 lots à 1000 fr.
6 Treffer zu Fr. 100	— 6 lots à 100 fr.	
* 9538 33093 35123 47637 65731 86214		
10 Treffer zu Fr. 50	— 10 lots à 50 fr.	
1265 9205 26614 38232 39728 42791 67066 80980 86839 93716		
10 Treffer zu Fr. 40	— 10 lots à 40 fr.	
37038 37153 41541 50079 51758 65584 88527 97686 97866 98414		
2 Treffer zu Fr. 30	12718 31825	2 lots à 30 fr.
50 Treffer zu Fr. 20	— 50 lots à 20 fr.	
434 10512 21865 42236 51799 59383 67913 75295 83043 91830		
3732 14064 27936 42838 54304 61057 68161 76374 86350 92485		
4640 14441 30147 45952 54753 61857 73376 78605 87393 95358		
8934 18238 34688 48358 57810 63181 73659 81479 89085 95712		
9085 19479 41161 51319 58360 63332 74349 82300 89735 97458		
150 Treffer zu Fr. 10	— 150 lots à 10 fr.	
674 7536 15809 24924 33438 42606 53730 63253 77007 87945		
944 7907 15931 25248 35380 43178 53837 63367 77239 88532		
1399 8270 16883 27231 36787 43526 53918 64149 77869 88565		
1981 8450 18357 27297 37017 44606 54518 64336 78731 89172		
2142 8494 18900 28125 37166 45536 55559 64744 78955 90879		
2375 8593 19057 29086 37269 45548 58377 66165 79717 91960		
2814 9075 19116 29200 37507 45762 58801 67159 81050 95138		
3984 10067 19925 29364 37891 49097 58949 67728 81433 96028		
4346 12268 20228 29629 37928 49234 59483 69634 81887 96332		
4723 13020 21015 30219 39098 49845 60352 70858 82295 97090		
4812 13835 21310 31538 39518 50097 60875 71523 82611 97698		
5608 14012 21476 31745 40714 52590 60896 74069 84316 98164		
6311 14130 21631 32111 41338 52691 61317 75508 84176 98262		
6903 14198 21739 32192 41857 53059 61404 75745 86160 99354		
7023 14872 24079 32803 41892 53382 62278 75959 87263 99639		

Ziehungen finden bis 1966 alljährlich Ende März statt

Die gezogenen Titel können vom 1. Mai an bei der Herausgeberin selbst oder bei der Luzerner Kantonalbank gegen Abgabe der Obligationen eingelöst werden.

Les tirages auront lieu fin mars chaque année jusqu'à 1966

Les titres sortis sont remboursables à partir du 1^{er} mai contre remise des obligations à la Caisse de la société ou à la Banque cantonale lucernoise. Lz 63

Färbereien und Druckereien Trust AG., Chur

Die Aktionäre werden auf Samstag den 29. April 1944, 11 Uhr 45, zur

23. ordentlichen Generalversammlung

nach Chur, Graubündner Kantonalbank, Postplatz 2, eingeladen zur Beschlussfassung über folgende

TRAKTANDEN:

1. Erstattung des Geschäftsberichtes und Vorlage der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. März 1944.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. März 1944.
4. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, werden hiermit eingeladen, ihre Aktien gegen Aushändigung des Stimm- ausweises bis zum 27. April 1944 zu deponieren:

bei der Graubündner Kantonalbank in Chur,
beim Schweizerischen Bankverein in Zürich oder
bei der Creditanstalt-Bankverein in Wien.

Der Geschäftsbericht, die Bilanz nebst Gewinn- und Verlustrechnung per 31. März 1944, der Revisionsbericht und die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinns liegen ab 19. April 1944 bei der Graubündner Kantonalbank, Chur, Postplatz 2, zur Einsicht der Aktionäre auf. Ch 20

Chur, den 14. April 1944.

DER VERWALTUNGSRAT.

Sommer AG., Bern

Lebensmittel

XXVII. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag den 28. April 1944, vormittags 11 Uhr, im Bureau des Präsidenten unserer Gesellschaft, Laupenstrasse 19, in Bern

TRAKTANDEN:

1. Abnahme der Jahresrechnung und Bilanz pro 31. Dezember 1948 sowie des Berichtes der Kontrollstelle; Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Wahl der Kontrollstelle.
4. Unvorhergesehenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Geschäftsbericht und Bericht der Kontrollstelle liegen bis zum 27. April 1944 am Sitz der Gesellschaft, Waisenhausplatz 9/Waaghausgasse 10 in Bern, für die Herren Aktionäre zur Einsicht auf. Ebendasselbst werden Eintrittskarten, die zur Teilnahme an dieser Versammlung berechtigen, gegen Ausweis über den Aktienbesitz und unter Angabe der Nummern bis zum 27. April 1944 ausgegeben. 265

Bern, den 17. April 1944.

DER VERWALTUNGSRAT.

ZUM WILDEN MANN AG., BASEL

Gegen Ablieferung des Coupons Nr. 52 unserer Aktien kann die Dividende für das Geschäftsjahr 1943/44, nach Abzug von 6% Coupons-, 5% Quellen- und 15% Verrechnungssteuer,

mit netto Fr. 33.30

per Coupon an unserer Hauptkasse sowie beim Schweizerischen Bankverein bezogen werden. Q 110

Basel, den 14. April 1944.

ZUM WILDEN MANN AG.
Der Verwaltungsrat.

Société anonyme des ateliers de Sécheron Genève

Emission de 10 000 actions nouvelles nominatives de 200 fr. nominal

Conformément à la proposition du conseil d'administration, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Société anonyme des ateliers de Sécheron, réunie à Genève le 14 avril 1944, a décidé d'augmenter le capital social de 4 000 000 fr., son montant actuel, divisé en 20 000 actions au porteur de 200 fr nominal, entièrement libérées, à 6 000 000 fr., par l'émission de 10 000 actions nouvelles nominatives de 200 fr. nominal, libérées de 50%, portant les numéros 20001 à 30000.

Les 10 000 actions nouvelles ainsi créées, avec droit au dividende de l'exercice commençant le 1er avril 1944, ont statutairement les mêmes droits que les actions anciennes dans la répartition du bénéfice et du produit de la liquidation, proportionnellement à la part libérée du capital. Toutes les actions, anciennes et nouvelles, ont droit à une voix dans les assemblées générales.

Le prix d'émission de chaque action nouvelle est fixé à 210 fr. comprenant une somme de 10 fr. qui représente la prime d'émission et le timbre fédéral d'émission acquitté par le premier souscripteur dont à déduire: part non versée du capital qui sera appelée ultérieurement 100 fr. prix net à verser = 110 fr.

Les 10 000 actions nouvelles ont été souscrites par un syndicat dirigé et représenté par la Société de banque suisse à Genève qui en a effectué la libération partielle aux conditions ci-dessus et les offre par privilège aux actionnaires actuels de la société à raison d'une action nouvelle nominative de 200 fr. nominal, libérée de 100 fr. pour deux actions au porteur possédées actuellement, contre remise de 2 coupons n° 17 d'action ancienne et paiement le 20 mai 1944 de 110 fr. par action nouvelle.

L'acquisition des actions nouvelles pourra s'effectuer à Genève, auprès des domiciles suivants:

SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE,
SOCIÉTÉ GÉNÉRALE POUR L'INDUSTRIE ÉLECTRIQUE,
MM. HENTSCH & CIE,

du 20 avril au 20 mai 1944, à midi.

En vue de la réalisation de cette opération, les porteurs de droits auront à remplir et à signer une formule comportant également l'engagement de s'acquiescer, à la demande de la société, de tous versements ultérieurs jusqu'à concurrence de 100 fr. montant non libéré du capital nominal de chaque action.

L'admission des actions nouvelles nominatives à la cote officielle de la bourse de Genève sera demandée.

Genève, le 14 avril 1944.

SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE
SOCIÉTÉ GÉNÉRALE POUR L'INDUSTRIE ÉLECTRIQUE

Schweiz. Serum- & Impfinstitut Bern

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

45. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen auf Donnerstag den 27. April 1944, 11½ Uhr, im Hotel Schweizerhof (I. Stock), Bern.

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes, der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1943 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat, an die Kontrollstelle und die Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahl des Verwaltungsrates infolge Ablaufs der Amtsdauer.
5. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1944.

Der Bericht, die Jahresrechnung und die Anträge der Kontrollstelle liegen während 8 Tagen vor Abhaltung der Versammlung im Bureau der Gesellschaft (Friedbühlstrasse 36) zur Einsichtnahme auf.

Eintrittskarten können daselbst gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden.

Bern, den 21. März 1944.

DER VERWALTUNGSRAT.

Kurhaus Sonn-Matt AG., Luzern

Ordentliche Generalversammlung

Samstag den 29. April 1944, vormittags 11 Uhr 45, im Kurhaus

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1943.
2. Bericht der Kontrollstelle; Beschlussfassung über die Jahresrechnung und über die Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Erneuerungswahl des Verwaltungsrates.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 19. April 1944 ab im Kurhaus zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Zutrittskarten zur Generalversammlung sind gegen Angabe der Aktiennummern bis spätestens den 28. April 1944 vom Bureau des Kurhauses zu beziehen. Lz 61

Luzern, den 17. April 1944.

DER VERWALTUNGSRAT.

**HARTE-LOT-
SCHWEISSMATERIALIEN**
LAGERKÜHLFETT LAGERKÜHLÖL

LIEFERT DIE

SPEZIALFABRIK
ED. BRUN WADENSWIL (ZÜRICH)

Gegr. 1886
PRODUKTIONSFÄHIGKEIT 15-20.000 Kg.
TELEPH. 956.802 TELEGR. BRUN

4 oder 5 Büroräume

möglichst Nähe Hauptbahnhof

Zürich per 1. Oktober 1944, oder

früher zu mieten gesucht. Offerten unter

Chiffre V 7473 Z an Publicitas Zürich.

Z 178

Notieren Sie

eine buchtechnische oder betriebsstatistische Frage, welche Sie beschäftigt, bevor Sie nach Basel fahren. Wir zeigen Ihnen im

Muh-Stand 92, Halle 1

Ustera

Durchschreibe-Buchhaltung und Sichtkartell.

Sie finden hier vielleicht auch die Idee zur zweckmäßigen Lösung. Firmen aller Größen und Branchen bevorzugen „Ustera“, um die für das Kriegsende so notwendige Übersicht zu rascher Disposition zu erlangen.

E. Keller A.-G., Uster
Telephon (051) 96 90 51 (Kt. Zürich)

Spezialdruckerei
für Buchhaltung und Organisation

Über 100 Jahre im Dienste der Reklame

Clickés
Glättli-Brunner A.G. Zürich
Löwenstr. 33-Telephon 58953

Gesucht:

REISESTELLE

Bevorzugt wird Besuch von Apotheken, Drogerien, Lebensmittelgeschäften. Bewerber ist 33 Jahre alt, verkehrswissentlich geschult und fachkundig. Unverbindliche Anfragen an A. J. Kaufmann-Vonarbarg, Blumebühl 14, Luzern, Telephon 2 89 47. Lz 64

Strickwarenfabrik in größerer Ortschaft des Kantons Bern sucht bilanzsichern

Ruf-Buchhalter

mit guter kaufmännischer Allgemeinbildung, wenn möglich mit Branchenerkenntnissen. Eintritt 1. Juni oder nach Vereinbarung. Dauerstellung. Offerten mit Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen unter Chiffre OFA 6429 B an Orell-Föllli-Annoncen, Bern. OFB 10

„Ritta“

die beliebte

Schweizer Klebepasta

für Bureau und Textilien, in Dosen zu 200 g und Kessel zu 1, 5 und 10 kg.

P. Gimmi & Co.

„Zum Papyrus“

G 13 St. Gallen



Häuser & Söhne
15, RUE DE LA BOURSE, 15, LAUSANNE

INSTALLANT ET ORGANISANT

LE BUREAU MODERNE

65-2

Zu kaufen gesucht

gebrauchte, gut erhaltene

Adressiermaschine

Offerten unter R 33163 Lz

an Publicitas Luzern.

Seit 60 Jahren
echtes
kastanienbraunes
CARBOLINEUM
„PROTEKTOR“
Liefert
Chem. Fabrik Baden
M. Bürl 2 141
Telephon 2 21 60

Handels- & Rechts-Ankünfte Renseign. commerc. & juridiq.

Barcelona (Esp.): Julio Fuchs,
avocat, Rambla Catalana 112.

Bellinzona: Dr. S. Zeli, Advokat und Notar. Tel. 6 63.

Chur: Treuband- u. Inkassobureau J. H. Juno & Cie.

Credita Küsnacht

Interessenten für

Metasilikat

sucht:

Hoh. Schweizer, Basel 5
Postfach 54

Säcke

aller Art kauft und verkauft
ständig zu günstigen Preisen

Schneebberger

Postfach Transit 878

Bern Sa B 2

OTO COPIE & DRUCK

Wenn Ihre Werbetätigkeit wirklichen Erfolg bringen soll, müssen Sie Ihre Referenzen und Gutachten nicht nur abschreiben, sondern originalgetreu fotokopieren od. drucken lassen. Dies wirkt überzeugend und ist billig. Eine Fotokopie kostet p. Seite 65-95 Cts. Fotodrucke 50 St. Fr. 16.10, 100 St. Fr. 19.55 + Wust.

Hausmann
Bahnhofstr. 91 Tel. 6 763
Zürich